

# SMLOUVA O REALIZACI DIVADELNÍHO PŘEDSTAVENÍ

uzavřena dle § 1746 odst. 2 zákona č.89/2012 Sb., občanského zákoníku a zákona č. 121/2000 Sb., o právu autorském, o právech souvisejících s právem autorským a o změně některých zákonů (autorský zákon), mezi:

1. Odběratel: **Městské divadlo a kino Ostrov, spol.s.r.o.**  
Na Ostrově 28, 580 01 Havlíčkův Brod  
Tel.: 603 389 327  
IČ: 47453281 DIČ: CZ  
Zastoupeno: Ing. Tomáš Hermann, *jednatel*  
(dále jen pořadatel)
2. Dodavatel: **HAMLET PRODUCTION, a.s.**  
Jungmannova 9, 110 00 Praha 1  
IČO: 25731262, DIČ: CZ25731262  
zastoupen: Michalem Kocourkem  
Tel/fax: 296 245 301/00  
Kontaktní osoba: Jana Slunečková 608 546 444  
(dále jen „HAMLET PRODUCTION“)

## 1. Předmět smlouvy

HAMLET PRODUCTION se za podmínek uvedených v této smlouvě zavazuje zajistit veřejné předvedení dále specifikovaného divadelního představení v místě a čase určeném POŘADATELEM a POŘADATEL se zavazuje ji dle podmínek a v termínech určených touto smlouvou za to zaplatit sjednanou cenu a zároveň poskytnout nutné související technické plnění.

## 2. Specifikace divadelního představení

název : **Silnice – La Strada**  
námět: Federico Fellini  
autorky divadelního scénáře:Lída Engelová a Johana Kudláčková  
režie: Lída Engelová  
Obsazení: B. Hrzánová, R. Holub, K. Cibulková, R. Zima, Z. Kalina  
(dále jen „DP“)

## 3. Místní a časové údaje:

počet představení DP: 1  
místo (a) představení DP: **Městské divadlo**  
datum a čas počátku DP: **27. 9. 2021 – 19.00 hodin**

## 4. Technické podmínky pro realizaci DP

pověřený zástupce pořadatele v místě konání:

jeviště, výprava, rekvizity:	jeviště o min. rozměrech 7 x 7m horizont černý dřevěná podlaha, vrtání do podlahy v levém i pravém portále volný prostor 2,5 x 2,5m <b>kontakt na technika Kryštof Rydl 737 189 706</b>
<b><u>SVĚTLA:</u></b>	3ks – reflektor 1000W (např. typ FHR) levý portál 3ks – reflektor 1000W (např. typ FHR) pravý portál 4ks – reflektor 1000W (např. typ FHR) + 2ks AHR 1000W s oranžovým filtrem nebo dostatečně výkonné RGL LED aparáty – jevištní most 10ks – reflektor 1000W (např. typ FHR) ze sálu Každý reflektor musí být samostatně ovládaný <b>REFLEKTORY NESMÍ BÝT TYP PAR!!!</b> 2ks – regulovaná zásuvka na jevišti Zatemnění sálu Stmívání sálu musí být ovládané z kabiny osvětlovače světelný pult s možností naprogramovat min 10 SUBMASTER /Faderu/ + technik, který umí pult naprogramovat a bude přítomen po celou dobu svícení i představení Kabina s výhledem na jeviště (ne z portálu) Pokud si pořadatel najme firmu dodávající světelný aparát – zajistí, aby bylo vše připravené v čase příjezdu uvedeného ve smlouvě. Případná dohoda o nedodržení technických podmínek musí být potvrzena e-mailem s produkcí Divadla Kalich Veškerý aparát musí být bez závad Telefonovat po 11 hodině <b>kontakt na osvětlovače K.Komm 732 461 221 a D. Vorlíček 604 429 012</b>
<b><u>Kabina:</u></b>	
<b><u>ZVUK :</u></b>	mixpult: 2x stereo (LR) input jack 6,3 1x stereo (LR) output (P.A.) P.A. do sálu min 2 x 5W RMS (cca 3W na diváka) SUBWOOFER není podmínkou Odposlechové reproduktory na jevišti (přední) – post fader <b>kontakt na zvukaře M.Strotzer 774945496</b>
<b><u>TECH.PERSONÁL:</u></b>	1 technik – světla, zvuk, 2 osoby výpomoc při nakládání/ vykládání kulis, příjezd techniky (kulis) 4 hodiny před začátkem představení
<b><u>ŠATNY:</u></b>	2 šatny poblíž jeviště, WC (samostatné toalety pro účinkující) sprcha s tekoucí teplou vodou

Zajištění nápojů

## 5. Doprava

doprava umělců:	1 × osobní vůz á 15,- Kč/ km
doprava stavby a techniky:	1 × nákladní vůz á 20,- Kč/km (včetně čekání)

## 6. Povinnosti smluvních stran

- a. HAMLET PRODUCTION, která je producentem inscenace divadelního představení specifikovaného ve čl. 2 této smlouvy, zajistí jeho předvedení v počtu, místě(ch) a čase(ch) sjednaných ve čl. 3 této smlouvy.
- b. POŘADATEL je povinen beze zbytku zajistit technické podmínky sjednané ve čl. 4 této smlouvy, přičemž zajištění odpovídajícího ubytování, technických a ostatních podmínek a dodání, příp. zapůjčení věcí uvedených v čl. 4 této smlouvy je výlučnou povinností POŘADATELE a náklady s tím spojené jdou k jeho tíži a nejsou tedy součástí dále sjednané smluvní ceny.
- c. POŘADATEL se dále zavazuje zajistit pro potřeby a na vyžádání HAMLET PRODUCTION 4 ks volných vstupenek v předních řadách.
- d. Náklady na provoz, pronájem, zakoupení, rekonstrukci, úpravu či zapůjčení divadelního sálu či jiného prostoru, v němž hodlá POŘADATEL DP veřejně předvést, jsou stejně jako všechny ostatní související náklady rovněž výlučnou záležitostí POŘADATELE a jdou k jeho tíži a nejsou tedy součástí dále sjednané smluvní ceny.

## 7. Cena

- a. Za realizaci DP a poskytnutí součinnosti zaplatí POŘADATEL společnosti HAMLET PRODUCTION částku 75.000,- Kč + 21%DPH, a to zálohu ve výši 40.000,- Kč na základě zálohové faktury splatné do 20. 9. 2021 a doplatek ve výši 35.000,- Kč + 21% DPH na základě faktury splatné do 28. 9. 2021. Tato cena zahrnuje veškeré náklady související s provedením DP podle této smlouvy s výjimkou dopravy.
- b. Za dopravu specifikovanou ve čl. 5 této smlouvy zaplatí POŘADATEL HAMLET PRODUCTION částku ve výši 10.000,- Kč + 21%DPH na základě faktury splatné do 28. 9. 2021.
- c. POŘADATEL je povinen nahlásit zaplatit autorské poplatky, a to ve výši 8,5% z hrubé tržby Dílii a za hudbu a dramaturgii 10% Hamlet Production, OSA 10,- EUR a to do 7 dnů od data uskutečnění představení

## 8. Zákonné poplatky

- a. POŘADATEL je povinen v souladu s platnými právními předpisy odvést zákonné poplatky příslušným organizacím a institucím, případně, pokud sám není pořadatelem akce ve smyslu právních předpisů, zajistí, aby takovýto pořadatel tyto poplatky odvedl.
- b. Pokud poplatky podle čl. 7. odst. c. této smlouvy nebudou řádně odvedeny a HAMLET PRODUCTION a/nebo umělci(ům) z toho důvodu vznikne škoda, je POŘADATEL povinen tuto škodu nahradit

Současně je v tomto případě POŘADATEL povinen dále HAMLET PRODUCTION zaplatit smluvní pokutu ve výši 10.000,- Kč. Splatnost těchto částek je čtrnáct dní od data, kdy HAMLET PRODUCTION k takové úhradě POŘADATELE vyzve.

## **9. Ukončení smlouvy, náhradní plnění**

- a. Tuto smlouvu je možné ukončit dohodou stran anebo výpovědí či odstoupením od smlouvy ze zákonných důvodů.
- b. Pokud nastane na straně HAMLET PRODUCTION nepředvídatelná situace, pro níž se plnění smlouvy z jeho strany stane nemožným (zejména nemoc, úraz, apod. některého z umělců, jehož výkon je součástí DP), je HAMLET PRODUCTION povinna tuto skutečnost neprodleně oznámit POŘADATELI a obě strany sjednají náhradní termín provedení výkonu, ne však později než do šesti měsíců od původně sjednaného data DP s tím, že ostatní podmínky smlouvy zůstávají v platnosti.
- c. Pokud nastane na straně HAMLET PRODUCTION nepředvídatelná situace, pro níž se plnění smlouvy z jeho strany stane trvale, příp. dlouhodobě nemožným (zejména např. trvalá nebo dlouhodobá zdravotní indispozice umělce, jehož výkon je součástí DP) je HAMLET PRODUCTION povinna tuto skutečnost neprodleně oznámit POŘADATELI. Tyto skutečnosti jsou důvodem pro odstoupení od smlouvy ze strany HAMLET PRODUCTION. Smlouva se v tomto případě ruší v celém rozsahu a žádná ze stran z ní není nikterak zavázána.
- d. Pokud na straně POŘADATELE nastane situace, kdy z jakýchkoliv důvodů nebude schopen realizovat akci, jejíž součástí je DP podle této smlouvy, je povinen tuto skutečnost neprodleně prokazatelně oznámit HAMLET PRODUCTION a obě strany sjednají náhradní termín provedení výkonu, ne později než do šesti měsíců od původně sjednaného data výkonu s tím, že ostatní podmínky smlouvy zůstávají v platnosti.
- e. Pokud POŘADATEL poruší podmínky této smlouvy nebo bezpečnostní či jiné předpisy, příp. jiné obecné právní normy v takové míře, že by se realizace DP stala nemožnou, příp. že by bylo pouze možné realizovat DP neodpovídající standardu a uměleckým kvalitám zúčastněných umělců nebo je-li v sále bezprostředně před začátkem DP přítomno méně diváků než činí 10% z celkové kapacity hlediště, jsou umělci, příp. zástupce HAMLET PRODUCTION oprávněni provedení DP na místě odmítnout či jej přerušit nebo ukončit. V tomto případě HAMLET PRODUCTION nadále přísluší částka podle čl. 7. odst. a. této smlouvy v 100% výši a dále částka podle čl. 7. odst. b. této smlouvy v plné výši.
- f. Nastanou-li epidemiologická opatření v souvislosti s aktuálním výskytem viru SARS CoV-2, kdy v důsledku těchto nebude možné akci

realizovat pro daný počet diváků, či nebude-li možné v důsledku vládních nařízení v souvislosti s aktuálním výskytem viru SARS CoV-2 akci, jejíž součástí je DP, ve sjednaném termínu realizovat, pak tyto skutečnosti nezakládají důvod pro odstoupení od smlouvy ze strany POŘADATELE. V těchto případech se HAMLET PRODUCTION zavazuje realizovat DP v náhradním termínu smluveném s POŘADATELEM nejpozději do jednoho roku od původního termínu akce. POŘADATEL v tomto případě nemá právo na vrácení finančních prostředků podle čl. 7 bodu a. této smlouvy.

- g. V případě, kdy POŘADATEL zruší realizaci akce, jejíž součástí je DP, do 7 dní před ujednaným termínem této akce, pak HAMLET PRODUCTION náleží částka ve výši 50% z částky specifikované v čl. 7 bodě 1 této smlouvy. V případě, kdy POŘADATEL zruší realizaci akce, jejíž součástí je DP, v době kratší než 7 dní před ujednaným termínem této akce, náleží HAMLET PRODUCTION částka podle čl. 7 bodu a. této smlouvy v plné výši.

## 10. Odpovědnost pořadatele

- a. POŘADATEL se zavazuje, že z předváděného DP ani z jeho části nebude pořízen žádný záznam, a zároveň, že DP ani jeho část nebude žádným technologickým způsobem šířena mimo prostory sjednané touto smlouvou k předvedení DP (s výjimkou monitorů umístěných v zázemí a sloužících pro časovou orientaci umělce a technického personálu), nedohodnou-li se strany písemně jinak.
- b. POŘADATEL se zavazuje nahradit HAMLET PRODUCTION jakékoliv škody a vydat jakékoliv bezdůvodné obohacení vzniklé v souvislosti s porušením výše uvedené povinnosti.

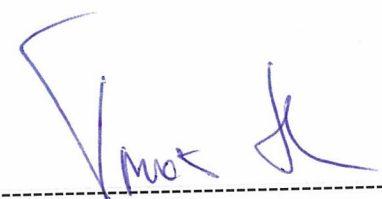
## 11. Závěrečná ustanovení

- a. Tato smlouva, stejně jako vztahy touto smlouvou přímo neupravené, se řídí českým právním řádem, zejména pak zákonem č. 89/2012 Sb., občanský zákoník a zákonem č. 121/2000 Sb., o právu autorském, o právech souvisejících s právem autorským a o změně některých zákonů (autorský zákon).
- b. Tato smlouva je vyhotovena ve třech stejnopisech s platností originálu, z nichž pořadatel obdrží 2 a HAMLET PRODUCTION obdrží jeden.
- c. Jakákoliv ústní ujednání uzavřená mezi smluvními stranami ve vztahu k předmětu této smlouvy před datem podpisu této smlouvy se podpisem této smlouvy stávají bezpředmětnými a žádná ze smluvních stran z nich není nadále nikterak zavázána.
- d. Veškerá dodatečná ujednání smluvních stran musí být vyhotovena v písemné podobě a formou číslovaného dodatku připojena k této smlouvě, v opačném případě k nim nemůže být v žádném případě přihlíženo.
- e. Jakékoliv právo či povinnost z této smlouvy vyplývající nelze postoupit či převést na třetí osobu bez souhlasu druhé smluvní strany.

- f. V případě, že některé ustanovení této smlouvy se ukáže neplatným, neúčinným či nevymahatelným anebo některé ustanovení chybí, zůstávají ostatní ustanovení této smlouvy touto skutečností nedotčena. Strany se bezodkladně dohodnou na náhradě takového neplatného, neúčinného či nevymahatelného ustanovení za ustanovení jiné, které nejlépe splňuje tytéž účely jako ustanovení neplatné, neúčinné nebo nevymahatelné.
- g. Strany se zavazují nesdělit třetí osobě obsah a podmínky této smlouvy bez souhlasu strany druhé. Obsah této smlouvy a vztahy z ní vyplývající jsou obchodním tajemstvím ve smyslu § 504 občanského zákoníku. HAMLET PRODUCTION bere na vědomí, že Smlouva o realizaci divadelního představení bude po jejím podpisu zveřejněna v Registru smluv dle Zákona o registru smluv č. 340/2015 Sb. Dodavatel bere na vědomí, že odběrateli, jako osobě uvedené v § 2 odst. 1 zákona, přísluší zákonná povinnost uveřejňování soukromoprávních smluv i v případě, že ve smlouvě je sjednán zákaz poskytování informací třetím osobám.
- h. Obě strany prohlašují, že za obchodní tajemství či jinak nezveřejňované údaje považují údaje uvedené v bodě 7. Cena.
- i. Tato smlouva nabývá platnosti a účinnosti dnem jejího podpisu oběma smluvními stranami.

V Praze dne 25. 5. 2021

  
  
Za HAMLET PRODUCTION a.s.

  
Městské divadlo a kino Ostrov, spol.s.r.o

Městské divadlo a kino OSTROV  
spol. s r.o.  
Na Ostrově 28  
580 01 Havlíčkův Brod  
IČ 47453281 DIČ CZ47453281